

Číslo: 9190-37286/47-1/2020

## **SPRÁVA O ENVIRONMENTÁLNEJ KONTROLE**

### **č. 34/2020/Beň/P**

Environmentálnu kontrolu (ďalej len „kontrola“) vykonala Slovenská inšpekcia životného prostredia, Inšpektorát životného prostredia Banská Bystrica, Odbor integrovaného povoľovania a kontroly (ďalej len „SIZP“), ako príslušný odborný kontrolný orgán - orgán štátneho dozoru podľa § 9 ods. 1 písm. a) a § 10 zákona č. 525/2003 Z. z. o štátnej správe starostlivosti o životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a podľa § 32 ods. 1 písm. d) zákona č. 39/2013 Z. z. o integrovanej prevencii a kontrole znečisťovania životného prostredia a o zmene a doplnení niektorých zákonov (ďalej len „zákon“). Počas kontroly a pri vypracovaní správy o kontrole sa postupovalo podľa zákona a primerane v súčinnosti so zákonom č. 10/1996 Z. z. o kontrole v štátnej správe v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o kontrole“).

#### **A. Kontrola**

|               |                 |
|---------------|-----------------|
| Typ kontroly: | § 34 ods. 5 a 6 |
| Podnet:       | <b>Nie</b>      |
| Výsledok:     | § 35 ods. 2     |
| Odstúpené:    | <b>Nie</b>      |

#### **B. Orgán štátneho dozoru**

|                      |                           |
|----------------------|---------------------------|
| Inšpektor:           | Mgr. Branislav Beňovič    |
| Telefón:             | 048 471 96 56             |
| Elektronická adresa: | branislav.benovic@sizp.sk |

|                      |                                                                    |
|----------------------|--------------------------------------------------------------------|
| Inšpektor:           | Ing. Juraj Stejskal                                                |
| Telefón:             | 048 471 96 31                                                      |
| Elektronická adresa: | <a href="mailto:juraj.stejskal@sizp.sk">juraj.stejskal@sizp.sk</a> |

|                      |                                                                            |
|----------------------|----------------------------------------------------------------------------|
| Inšpektor:           | Ing. Miriam Oprencáková PhD.                                               |
| Telefón:             | 048 471 96 30                                                              |
| Elektronická adresa: | <a href="mailto:miriam.oprencakova@sizp.sk">miriam.oprencakova@sizp.sk</a> |

**C. Prevádzkovateľ**

Názov podľa OR: **Confal a.s.**  
Adresa sídla: **Príboj 549**  
IČO: **36 032 930**  
Kontrola oznámená: **15.5.2020** Spôsob: **telefonicky**  
Zástupca: **Mgr. Daniel Schmidtmayer, splnomocnený zástupca**  
Telefón: **0911 111 811**  
Elektronická adresa: [projekty@confal.sk](mailto:projekty@confal.sk)

**D. Prevádzka**

Názov podľa IP: **„Spracovanie kovov“**  
Adresa prevádzky: **Príboj 549, 976 13 Slovenská Ľupča**  
Variabilný symbol: **470680107**  
Integrované povolenie: **č.: 2324-33088/2007/Vir/470680107**  
Vydané: **12.10.2007**  
Právoplatné: **5.11.2007**  
Projektovaná kapacita: **50 t pretavenej zliatiny za deň, ročná kapacita prevádzky je max. 23 000 ton zhodnotených odpadov**

Kategória:

2.5. b) Tavenie vrátane zlievania neželezných kovov vrátane zhodnotených produktov a prevádzkovanie zlievarne neželezných kovov, s kapacitou tavenia väčšou ako 4 t za deň pre olovo a kadmium alebo 20 t za deň pre ostatné kovy.

**E. Časová os**

Posledná kontrola: **20.3.2018**  
Kontrolované obdobie: **od 20.3.2018 do 17.6. 2020**  
Začatie kontroly: **20.3.2020**  
Prvé miestne zisťovanie: **20.3.2020**  
Vypracovanie správy: **5.11.2020**  
Doručenie správy: **Deň doručenia správy poštou**

**F. Zameranie kontroly – opis**

Kontrola podľa § 34 zákona o IPKZ bola zameraná na zisťovanie dodržiavania podmienok integrovaného povolenia a zisťovanie, či nedošlo k zmene okolností, ktoré môžu viesť k zmene povolenia.

**G. Stav prevádzky v čase miestneho zisťovania – opis**

Činnosť prevádzky spočíva v zhodnocovaní odpadov – neželezných kovov. Odpady sa triedia, mechanicky predspracovávajú, následne tavia a odlievajú v odlievacích zariadeniach do hliníkových bločkov. V čase kontroly boli v prevádzke rotačná pec, ustaľovacia pec a taviaca pec – nová a k nim prislúchajúce odľučovacie zariadenia. Technologické zariadenie taviaca pec - stará sa od 01. 09. 2008 neprevádzkuje a prevádzkovateľ v budúcnosti nepredpokladá spustenie zariadenia do prevádzky.

## **H. Použité podklady**

1. Evidenčné listy odpadov
2. Ohlásenia o vzniku odpadov a nakladaní s ním
3. Evidenčné listy zariadenia na zhodnocovanie odpadov
4. Technologický reglement
5. Prevádzkový poriadok, Prevádzkový denník
6. Platné integrované povolenie a jeho zmeny
7. Faktúry, dodacie listy za kontrolované obdobie

## **I. Kontrolné zistenia**

1.

### **II. Podmienky povolenia, A. Podmienky prevádzkovania, 1. Všeobecné podmienky**

#### **Bod 4.3**

Zhromažďovať odpady: čierne stery z druhého tavenia, trosky z prvého tavenia, soľné trosky z druhého tavenia do označených pevných a nepriepustných obalov.

Zistený stav: **Nedodržaná**

Opis: Áno

*Dovážané odpady.*

Podľa „Prevádzkového poriadku zariadenia na zhodnocovanie odpadov - recyklácia neželezných kovov výkon činností (R4) (ďalej len Prevádzkový poriadok), bod 2.6. Zoznam druhov odpadov, ktoré prevádzkovateľ zariadenia na zhodnotenie zhodnocuje v zariadení za účelom ich recyklácie alebo spätného získavania kovov a kovových zlúčenín, odpady sú dovážané do prevádzky nákladnými autami. Zhromažďované sú podľa druhov odpadov a ich chemického zloženia na podlahu vo výrobnéj hale, kde sú oddelené drevenými zástenami. Nebezpečné odpady sa skladujú na zastrešených skladovacích plochách a ukladajú sa do pevných nepriepustných obalov (kovových kontajnerov).

Podlaha v objekte haly je stavebno-technicky upravená požiadavkám priemyselnej výroby (bod 3.1.3 Výrobná hala).

Kontrolou bolo zistené, že odpady kat. č. 10 03 08 - N, 10 03 09 – N, boli voľne zhromaždené na betónovej podlahe vo výrobnéj hale, vo vyhradených priestoroch, vytvorených pre každý druh odpadu samostatne z betónových prefabrikátov (časť odpadu kat. č. 10 03 08 bola zhromaždená v big-bagoch, vo vyhradenom priestore z betónových prefabrikátov). Fotodokumentácia foto č. Výrobná Hala 01 – 14.

Kontrolovaný subjekt nepredložil doklady o zabezpečení podlahy pred únikom škodlivých látok do životného prostredia, t.j. nebezpečné odpady nie sú zabezpečené pred únikom škodlivých látok do životného prostredia.

2.

**II. Podmienky povolenia, A. Podmienky prevádzkovania, 1. Všeobecné podmienky a**

**Bod 1.4.**

Prevádzkovateľ je povinný zapracovať podmienky tohto povolenia do prevádzkových predpisov.

Zistený stav: **Dodržané**

Opis: Áno

Prevádzkovateľ má zapracované podmienky tohto povolenia v prevádzkových predpisoch, ktoré sú vždy pri zmene integrovaného povolenia aktualizované.

**Bod 1.5.**

Všetci zamestnanci, ktorí vykonávajú práce v súlade s požiadavkami tohto povolenia, musia byť oboznámení s podmienkami povolenia do jedného mesiaca po nadobudnutí jeho právoplatnosti a o tomto oboznámení musí byť spísaný záznam.

Zistený stav: **Dodržané**

Opis: Áno

Všetci zamestnanci sú oboznámení s obsahom a podmienkami platného integrovaného povolenia. Záznam o oboznámení zamestnancov, ktorý bol podpísaný zamestnancami bol predložený pri kontrole.

**Bod 2.1**

Prevádzkovateľ je povinný zabezpečiť stálu kontrolu prevádzky počas jej chodu.

Zistený stav: **Dodržané**

Opis: Áno

Prevádzkovateľ zabezpečuje stálu kontrolu prevádzky a súvisiacich činností určenými zodpovednými pracovníkmi. Technológia má vlastný kontrolný elektronický systém, ktorý pravidelne vyhodnocuje stav výroby a zhodnocovací proces.

3.

**II. Podmienky povolenia, A. Podmienky prevádzkovania, 1. Všeobecné podmienky**

**Bod 5.1**

Prevádzkovateľ musí zabezpečiť všetky vnútorné a vonkajšie manipulačné plochy, prevádzkové a skladovacie priestory a zariadenia, kde zaobchádza s nebezpečnými látkami, nebezpečnými odpadmi a obalmi s nebezpečnými látkami tak, aby nedošlo k nežiaducemu

úniku týchto nebezpečných látok a odpadov do pôdy a vôd, a nedošlo k ich nežiaducemu zmiešaniu s odpadovými vodami alebo s vodou z povrchového odtoku

## **II. Podmienky povolenia, F. Opatrenia na predchádzanie havárii a obmedzenie následkov v prípade havárie a opatrenia týkajúce sa situácií odlišných od podmienok bežnej prevádzky**

### **Bod 3.**

Prevádzkovateľ musí vykonávať manipuláciu s nebezpečnými látkami, opravy a údržbu dopravných prostriedkov na spevnených, odizolovaných plochách tak, aby nedošlo k úniku týchto látok do okolitého prostredia a do pôdy.

Zistený stav: **Nedodržané (3 a 5.1)**

Opis:           Áno

*Vzniknuté odpady počas prevádzky.*

Podľa „Prevádzkového poriadku“, bod 2.7.:

- Vznik odpadov počas prevádzky zariadenia, kontrolovanému subjektu vzniká nebezpečný odpad (ďalej len NO) zaradený podľa Vyhlášky MŽP SR č. 365/2015 Z. z., kat. č. 10 03 19. NO sú zhromažďované v sklade nebezpečných odpadov v nepriepustných obaloch do doby zhodnotenia, resp. zneškodnenia oprávnenou osobou.

- Sklad NO je určený pre zhromažďovanie nebezpečného odpadu, ktorý môže vzniknúť v prípade havárie a pri prevádzkovej činnosti technologických zariadení na prevádzke. Nádoby sú označené identifikačným číslom nebezpečného odpadu, ktoré obsahujú opatrenia v prípade havárie ako aj poskytovanie prvej pomoci v prípade havárie.

bod 3.1.21:

- Sklad sterov je montovaný oceľový prístrešok (sklad) so šikmou strechou rozmerov 10 x 15 m. Výška skladu 10 m. Nosný systém je tvorený zo systému oceľových stĺpov a oceľových pažíkov, výplň je z pozinkovaných profilovaných plechov. Sklad je zabezpečený vstupnou bránou. Sklad nie je napojený na inžinierske siete a je umiestnený za výrobnou halou na spevnenej manipulačnej ploche vo východnej časti priemyselného areálu CONFAL .

Kontrolou dňa 21.05.2020 bolo zistené, že odpad kat. č. 10 03 19 – N, bol zhromaždený na betónovej podlahe Skladu sterov, v big-bagoch cca 20 ks. Big-bagy neboli označené Identifikačným listom nebezpečného odpadu (ďalej len ILNO), na bočnej stene skladu bol ILNO odpadu kat. č. 10 03 19. Hneď vedľa big-bagov bol neoznačený odpad z hliníka. Sklad nie je zabezpečený vstupnou bránou (celý areál je chránený strážnou službou). Fotodokumentácia foto č. Hala Sterov\_01 - 07

Kontrolovaný subjekt nepredložil doklady o zabezpečení podlahy pred únikom škodlivých látok do životného prostredia, t.j. nebezpečné odpady nie sú zabezpečené pred únikom škodlivých látok do životného prostredia.

Ďalšia časť big-bagov (cca 5 ks a 5 ks) bola zhromaždená v dvoch uzatvorených veľkoobjemových kontajneroch (ďalej len VOK), ktoré nespĺňali požiadavky na prepravu nebezpečného odpadu (ADR). foto č. Za Výrobná Hala VOK 01 - 13

Druhý kontrolný deň 04. 06. 2020 boli všetky big – bagy s odpadom kat. č. 10 03 19 zo skladu sterov aj z dvoch pôvodných VOK zhromaždené v dvoch VOK, ktoré splňali ADR.

4.

## **II. Podmienky povolenia, D. Opatrenia pre nakladanie, minimalizáciu, zhodnotenie, zneškodnenie odpadov**

### **Bod 1.**

Povinnosti prevádzkovateľa zariadenia na zhodnocovanie odpadov činnosťou R4 – Recyklácia alebo spätné získavanie kovov a kovových zlúčenín, triedenie a zhromažďovanie a činnosťou R13 – skladovanie odpadov pred použitím:

Zistený stav: **Nedodržaná**

Opis: Áno

Podľa prílohy č. 1 k zákonu č. 79/2015 Z. z.

R12 Úprava odpadov určených na spracovanie niektorou z činností R1 až R11<sup>d)</sup>

<sup>d)</sup> Ak neexistuje iný vhodný R-kód, môžu sem patriť predbežné činnosti pred zhodnocovaním odpadu vrátane predbežnej úpravy, okrem iného napr. rozoberanie, triedenie, drvenie, stláčanie, peletizácia, sušenie, šrotovanie, kondicionovanie, opätovné balenie, separovanie, miešanie a zmiešavanie pred podrobením sa ktorejkoľvek z činností R1 až R11.

Kontrolovaný subjekt v priestoroch za výrobnou halou rozoberal (oddeľoval hliníkovú časť od plastovej časti s plošným spojom) škrtiace klapky zhromaždené vo VOK. Fotodokumentácia foto č. Za Výrobná Hala 01 - 08

Kontrolovaný subjekt nemá súhlas na činnosť R12.

### **Bod 2.4**

Prevádzkovateľ, ako pôvodca odpadu, je povinný:

- a) zaraďovať odpady podľa Katalógu odpadov,
- b) zhromažďovať odpady utriedené podľa druhov odpadov a zabezpečiť ich pred znehodnotením, odcudzením alebo iným nežiaducim únikom,
- c) zhromažďovať oddelene nebezpečné odpady podľa ich druhov, okrem tých, na ktoré sa vzťahuje súhlas na zhromažďovanie odpadov držiteľom odpadu bez predchádzajúceho triedenia
- d) nebezpečné odpady, označiť identifikačným listom nebezpečného odpadu,
- e) zabezpečiť, aby nádoby, sudy a iné obaly, v ktorých sú nebezpečné odpady uložené, boli odlišené tvarom, opisom alebo farebne, zabezpečené pred vonkajšími vplyvmi, ktoré by mohli spôsobiť vznik nežiaducich reakcií v odpadoch, napríklad vznik požiaru; boli odolné proti mechanickému poškodeniu, odolné proti chemickým vplyvom a zodpovedali požiadavkám podľa osobitných predpisov,
- f) viesť a uchovávať evidenciu o druhoch a množstve odpadov, s ktorými nakladá, a o ich zhodnotení a zneškodnení.

Zistený stav: **Nedodržaná**  
Opis: Áno

II. D 2.4 a) - Kontrolovaný subjekt má zaradené odpady podľa Katalógu odpadov.

II. D 2.4 b) - Kontrolovaný subjekt zhromažďuje odpady používané ako vstup do pecí voľne zhromaždené na betónovej podlahe vo výrobnjej hale, vo vyhradených priestoroch, vytvorených pre každý druh odpadu samostatne z betónových prefabrikátov. Odpady kategórie „ostatný“ neboli označené katalógovým číslom odpadu. Odpady kategórie „nebezpečný odpad“ boli označené ILNO.

Pri odpadoch v Sklade sterov, bol na bočnej stene skladu ILNO odpadu kat. č. 10 03 19. Jednotlivé druhy odpadov neboli označené katalógovým číslom odpadu.

Kontrolovaný subjekt nepredložil doklady o zabezpečení podlahy pred únikom škodlivých látok do životného prostredia, t.j. nebezpečné odpady nie sú zabezpečené pred únikom škodlivých látok do životného prostredia.

II. D 2.4 c) - Kontrolovaný subjekt zhromažďoval nebezpečné odpady vo výrobnjej hale oddelene podľa ich druhov. V Sklade sterov nezhrmažďoval oddelene nebezpečné odpady. Odpad kat. č. 10 03 19 – N, bol zhromaždený na betónovej podlahe Skladu sterov, v big-bagoch a hneď vedľa big-bagov bol neoznačený odpad z hliníka.

II. D 2.4 d) - Kontrolovaný subjekt nebezpečné odpady označil ILNO.

II. D 2.4 e) - Kontrolovaný subjekt nezabezpečil, aby obaly, v ktorých sú nebezpečné odpady uložené, boli odlišené tvarom, opisom alebo farebne.

Odpady vo výrobnjej hale sú voľne zhromaždené na betónovej podlahe, vo vyhradených priestoroch z betónových prefabrikátov. Vyhradený priestor je označený ILNO. Podľa Prevádzkového poriadku, bod 2.6. Zoznam druhov odpadov, nebezpečné odpady sa ukladajú do pevných nepriepustných obalov (kovových kontajnerov), čo nebolo dodržané. Časť odpadu kat. č. 10 03 08 bola zhromaždená v big-bagoch, vo vyhradenom priestore z betónových prefabrikátov. Big – bagy neboli označené ILNO.

Nebezpečný odpad v Sklade sterov (kat. č. 10 03 19), bol zhromaždený na betónovej podlahe, v big-bagoch, neoznačených ILNO.

II. D 2.4 f) - Kontrolovaný subjekt vedie a uchováva evidenciu o druhoch a množstve odpadov, s ktorými nakladá, a o ich zhodnotení a zneškodnení.

J. **Prílohy správy** Áno

1. Fotodokumentácia

## K. **Zhodnotenie dodržania podmienok povolenia**

### **Dodržané:**

II. Podmienky povolenia, A. Podmienky prevádzkovania, 1. Všeobecné podmienky a  
Bod 1.4, 1.5, 2.1

- II. Podmienky povolenia, D. Opatrenia pre nakladanie, minimalizáciu, zhodnotenie, zneškodnenie odpadov  
Bod 2.4 a, b, d, f

**Nedodržané:**

- II. Podmienky povolenia, A. Podmienky prevádzkovania, 1. Všeobecné podmienky  
Body 4.3, 5.1,
- II. Podmienky povolenia, F. Opatrenia na predchádzanie havárii a obmedzenie následkov v prípade havárie a opatrenia týkajúce sa situácií odlišných od podmienok bežnej prevádzky  
Bod 3.
- II. Podmienky povolenia, D. Opatrenia pre nakladanie, minimalizáciu, zhodnotenie, zneškodnenie odpadov  
Body 1, 2.4 c), e)

**L. Záver – celkové zhodnotenie**

Kontrolou bolo zistené, že **prevádzkovateľ porušil** podmienky integrovaného povolenia v kapitole Podmienky povolenia, A. Podmienky prevádzkovania, 1. Všeobecné podmienky body 4.3, 5.1, II. Podmienky povolenia, F. Opatrenia na predchádzanie havárii a obmedzenie následkov v prípade havárie a opatrenia týkajúce sa situácií odlišných od podmienok bežnej prevádzky bod 3. a II. Podmienky povolenia, D. Opatrenia pre nakladanie, minimalizáciu, zhodnotenie, zneškodnenie odpadov body 1, 2.4 c), e). Inšpekcia na základe vykonanej kontroly konštatuje, že prevádzkovateľ nevykonáva činnosť v prevádzke v súlade s vydaným povolením a neudržiava prevádzku v súlade s vybranými podmienkami určenými v povolení podľa § 26 ods. 1 písm. a) a b).

Inšpekcia podľa § 35 ods. 2 písm. b) uloží pokutu za zistený správny delikt podľa § 37 ods. 1 písm. m) zákona o IPKZ a podľa § 37 ods. 4 zákona o IPKZ.

**M. Podpisy**

Za SIŽP:

Mgr. Branislav Beňovič

.....

Ing. Juraj Stejskal

.....

Ing. Miriam Opreňáková

.....